

AGER IZAGIRRE LOROÑO, HERRI
ADMINISTRAZIORAKO ETA ERAKUNDE
HARREMANETARAKO FORU DIPUTATU ETA
KONTSEILUKO IDAZKARI JAUNAK

HAUXE EGIAZTATZEN DU:

Bizkaiko Foru Aldundiak, **bi mila eta hogeita bosteko urriaren bederatzian** egindako bilkura-saioan, erabaki hau hartu zuela, besteak beste: **Eguneko Aztergaien Zerrendako 22. gaia.**

“22.-ERABAKI PROPOSAMENA, ZERTARAKO ETA BIZKAIKO LURRALDE HISTORIKOKO 2025. URTERAKO AURREKONTU OROKORREI BURUZKO ABENDUAREN 27KO 3/2024 FORU ARAUAN AURREIKUSITAKO DIRULAGUNTZA ZUZEN IZENDUNA EMATEKO. HORREN ARABERA, BILBOKO PORTU AGINTARITZARI EMATEN ZAIO DIRULAGUNTZA, “BILBOKO PORTUAREN ERABILTZAILE GARRAIOLARIEI IBILBIDEAN ZEHAR INFORMAZIOA EMATEKO ZERBITZUEN BILAKABIDE TEKNOLOGIKORAKO BERRIKUNTZAREN BARRUAN FUNTZIONALITATEAK HANDITZEA ETA APPAK ETA AURREABISUAK INTEGRATZEA” PROIEKTUA GARATU DEZAN.

Azpiegituretarako eta Lurralde Garapenerako Saileko foru diputatu Carlos Alzaga Sagastasoloa jaunaren legezko abstentzioarekin, Interes Gatazkari eta Bataezintasunei buruzko azaroaren 21eko 5/2018 Foru Arauaren 12.2 artikuluekin eta Sektore Publikoaren Araubide Juridikoaren urriaren 1eko 40/2015 Legearen 23.2.e) artikuluekin bat eginez, Foru Aldundiak hauxe erabaki du:

Lehenengoa.- BILBOKO PORTU AGINTARITZARI (IFK: Q48/67002-J) SEIEHUN ETA HIRU MILA ZAZPIEHUN ETA BERROGEITA HEMERETZI EURO ETA HAMALAU ZENTIMOKO (603.759,14 euro) dirulaguntza izenduna ematea, aurrekontu-partida honen kargura: Kontzeptua: 41300, Programa: 453115, Organikoa: 1003, Proiektua: 2022/0091 Bilboko Portu Agintaritza.

Jasota gera dadin bilkura-saio honen aktari gehitu zaion 12. eranskinean jasota daude dirulaguntza honetan aplikatu beharreko araubidea ezartzen duten baldintzak, araudi orokor aplikagarriarekin batera, aurreko paragrafoan adierazitako finantza-ekarpena barne. Baldintza horiek dirulaguntza emateko oinarri

AGER IZAGIRRE LOROÑO, DIPUTADO FORAL
DE ADMINISTRACIÓN PÚBLICA Y RELACIONES
INSTITUCIONALES Y SECRETARIO DE LA
DIPUTACIÓN FORAL DE BIZKAIA

CERTIFICA:

Que la Diputación Foral de Bizkaia, en sesión celebrada el día **nueve de octubre de dos mil veinticinco**, adoptó entre otros, el siguiente Acuerdo: **Asunto nº 22 del Orden del Día.**

“22.- PROPUESTA DE ACUERDO PARA LA CONCESIÓN DE UNA SUBVENCIÓN DIRECTA NOMINATIVA PREVISTA EN LA NORMA FORAL 3/2024, DE 27 DE DICIEMBRE, DE PRESUPUESTOS GENERALES DEL TERRITORIO HISTÓRICO DE BIZKAIA PARA EL AÑO 2025, A FAVOR DE LA AUTORIDAD PORTUARIA DE BILBAO, PARA EL DESARROLLO DEL PROYECTO AMPLIACIONES DE FUNCIONALIDADES E INTEGRACIÓN APP Y PREAVISOS DENTRO DE LA INNOVACIÓN PARA LA EVOLUCIÓN TECNOLÓGICA DE LOS SERVICIOS DE INFORMACIÓN EN RUTA A LAS PERSONAS USUARIAS TRANSPORTISTAS DEL PUERTO DE BILBAO.

Con la abstención legal del Diputado Foral del Departamento de Infraestructuras y Desarrollo Territorial, D. Carlos Alzaga Sagastasoloa, de conformidad con los artículos 12.2 de la Norma Foral 5/2018, de 21 de noviembre, de Conflicto de intereses e incompatibilidades y 23.2.e) de la Ley 40/2015, de 1 de octubre de Régimen Jurídico del Sector Público, la Diputación Foral acuerda:

Primero.- Conceder a la **AUTORIDAD PORTUARIA DE BILBAO** con CIF Nº **Q48/67002-J**, una subvención nominativa por importe de **SEISCIENTOS TRES MIL SETECIENTOS CINCUENTA Y NUEVE EUROS CON CATORCE CENTIMOS (603.759,14 Euros)**, con cargo a la partida presupuestaria: Concepto 41300, Programa 453115, Orgánico 1003, Proyecto: 2022/0091 Autoridad Portuaria de Bilbao.

En el Anexo nº 12, cuyo texto, para constancia, se une al Acta de la presente sesión, se recogen las condiciones que, junto a la normativa general aplicable, establece el régimen a aplicar en la presente subvención, incluida la aportación financiera indicada en el anterior párrafo, y que





arautzaileak dira, maiatzaren 31ko 5/2005 Foru Arauaren 8.1 artikuluan xedatutakoaren arabera.

Bigarrena.- Erabaki hau jakinaraztea Bilboko Portu Agintaritzari, eta, era berean, horren berri ematea Azpiegituretarako eta Lurralde Garapenerako Sailaren Zerbitzu Orokorrei, Berrikuntzarako eta Bideen Kudeaketarako Zuzendaritza Nagusiari eta Ogasun eta Finantza Sailaren Fiskalizazio Zerbitzuari.

Hirugarrena.- Azpiegituretarako eta Lurralde Garapenerako foru diputatuari ahalmena ematea, erabaki hau garatu eta betetzeko behar diren xedapen guztiak eman ditzan”.

Eta jasota gera dadin, eta Akta oraindik ez dela onetsi ohartarazita, idazki hau idazten da, Bilbon, sinatzen den egunean.

ALDERATURIK ETA ADOS. VISTO BUENO Y CONFORME

Idazkaritza orokorreko unitateko burua. Jefatura de la Unidad de Secretaria General. JOSEBA MIKEL GARCÍA PÉREZ

ZIURTATU. CERTIFICA Herri Administrazioarako eta Erakunde Harremanetarako foru diputatu eta Idazkari jaunak. El diputado foral de Administración Pública y Relaciones Institucionales y Secretario AGER IZAGIRRE LOROÑO

tienen el carácter de bases reguladoras de la concesión a los efectos de lo dispuesto en el art. 8.1 de la Norma Foral 5/2005, de 31 de mayo.

Segundo.- Notificar el presente acuerdo a la Autoridad Portuaria de Bilbao y dar traslado de este a los Servicios Generales del Departamento de Infraestructuras y Desarrollo Territorial, a la Dirección General de Innovación y Gestión Viaria y al Servicio de Fiscalización del Departamento de Hacienda y Finanzas.

Tercero.- Facultar al Ilmo. Sr. Diputado Foral de Infraestructuras y Desarrollo Territorial para que dicte todas las disposiciones necesarias para el desarrollo y cumplimiento del presente acuerdo.”

Y para que conste, y con la advertencia de que el Acta todavía no ha sido aprobada, se expide la presente, en Bilbao, a la fecha de la firma.





ERANSKINA

ANEXO

DIRULAGUNTZAREN OINARRI ARAUTZAILEAK

BASES REGULADORAS DE LA SUBVENCION

Lehen.- Dirulaguntzaren helburua

Dirulaguntza «Funtzionalitateak gehitzea eta APP eta aurreabisuak integratzea Bilboko portuko garraio-erabiltzaileentzako bideko informazio-zerbitzuen bilakaera teknologikoaren berrikuntzan» proiektua garatzeko erabiliko da, 2025-2026 urteari dagokion fasean (2025eko abuztutik 2026ko abuztura).

Primero. Objeto de la subvención

La subvención se destinará al desarrollo de un Proyecto relativo a la “Ampliaciones de funcionalidades e integración APP y preavisos dentro de la innovación para la evolución tecnológica de los servicios de información en ruta a las personas usuarias transportistas del Puerto de Bilbao”, en la fase correspondiente al año 2025-2026 (agosto 2025 a agosto de 2026).

Proiektuaren esparruan proposatutako testuingurua, irismena eta konponbidea zehatz-mehatz deskribatzen dira espedientearen aurkeztutako Memoria Teknikoan. Horren arabera, proiektuaren xede gisa egin beharreko lanak, besteak beste, honako hauek dira:

El contexto, alcance y solución propuesta en el marco del Proyecto se describe pormenorizadamente en la Memoria Técnica presentada que consta en el expediente. En base a ella, este proyecto comprende, entre otras, las siguientes actuaciones:

1. Posizionamenduan oinarritutako balio erantsiko funtzionalitateak gehitzea

Sisteman funtzionalitate berriak garatzea proposatzen da, APP mugikorrak emandako garraio-bideen (kamioiak, zerbitzu-ibilgailuak, etab.) geoposizionamenduari buruzko informazioa aprobetxatzeko:

- Floten posizionamendua denbora errealean aztertzea, eta sistema zentraletik eragiketen bistaratze eta kontrol hobea ahalbidetzea.
- Dashboard dinamikoak garatzea, mapa interaktiboak ibilbideekin, gutxi gorabeherako iritsiera-denborekin eta alerta geoespazialekin integratzeko.
- Kokapenean oinarritutako gertaera automatikoak sortzea (geofencing), esaterako, portuko eremu kritikoen sarrera/irteera, prozesu edo jakinarazpen automatikoak aktibatzea.
- Kudeaketa logistikoko sistemekin eta terminalekin integratzea, garraioen etorreraren eta portuko baliabide erabilgarrien arteko sinkronizazioa hobetzeko.

1. Incremento de Funcionalidades de Valor Añadido basadas en Posicionamiento

Desarrollar nuevas funcionalidades en el sistema que aprovechen la información de geoposicionamiento de los medios de transporte (camiones, vehículos de servicio, etc.) proporcionada por la APP móvil:

- Análisis en tiempo real del posicionamiento de flotas, permitiendo una mejor visualización y control operativo desde el sistema central.
- Desarrollo de dashboards dinámicos que integren mapas interactivos con rutas, tiempos estimados de llegada y alertas geoespaciales.
- Generación de eventos automáticos basados en ubicación (geofencing), tales como entrada/salida de zonas críticas del puerto, para activar procesos o notificaciones automáticas.
- Integración con sistemas de gestión logística y terminales, para mejorar la sincronización entre la llegada de transportes y los recursos portuarios disponibles.

Funtzionalitate horrek, informazio operatiboa aberasteaz gain, balio estrategikoa eman nahi du, portuko trafikoaren ikuspegi prediktiboago eta koordinatua baten bidez.

Esta funcionalidad busca no solo enriquecer la información operativa, sino también proporcionar valor estratégico a través de una visión más predictiva y coordinada del tráfico portuario.





2. Joan-etorrien neurketak txertatzea: Historikoak eta prediktiboak

Funtsezko hobekuntza bat da sistemari gaitasuna ematea portu-eremuetako garraibideen, pertsonen edo eragiketen kopurua neurtzeko (atzera begira zein etorkizuneko kalkulatzeko).

- Portuko trafikoari eta jarduerari buruzko datu historikoak biltzea eta aztertzea, sentsoreen, sarbide-erregistroen eta posizionamendu mugikorraren bidez.
- Kopuruak aurreikusteko algoritmoak ezartzea, modelatze estatistikoko eta ikaskuntza automatikoko teknikak erabiliz jarduera handieneko uneak aurreikusteko.
- Erabilera-joerak eta -ereduak bistaratzea, plangintza operatiboa errazteko (sarbideen kudeaketa, baliabideak esleitzea, lan-txandak...).
- Sarbideak kontrolatzeko sistemekin, kamera adimendunekin eta IoT sentsoreekin integratzea, portu-fluxuaren ikuspegi integrala eta automatizatua emateko.

Funtzionalitate horren bidez, portuaren kudeaketa optimizatu nahi da, eragiketa-kopuru handiko egoerei aurrea hartzeko eta logistika eta segurtasuneko prozesuen efizientzia hobetzeko.

3. Jakinarazpen adimendunen sistema handitzea eta hobetzea

Alerta eta jakinarazpen automatikoen sistema zabaltzea planteatzen da, portuko komunitateko eragileei zuzenduta (garraiolaria, operadore logistikoak, segurtasun-indarrak, administrazio langileak, etab.):

- Datuen analisis oinarritutako jakinarazpen mota berriak diseinatzea, egoera anomaloak, aurreikusitako pilaketak, egoera operatiboko aldaketak edo fluxu logistikoko gorabeherak barne.
- Alerten konfigurazio pertsonalizatua, erabiltzaile-profil bakoitzari alertak jasotzeko irizpideak definitzeko aukera emanez: geografikoak, denborazkoak, operatiboak, etab.
- Multikanalitatea jakinarazpenak entregatzean: APP mugikorraren, posta elektronikoaren, SMSen edo web-kontroluko panelen bidez.
- Kanpoko gertaerekin edo egoera meteorologikoekin integratzea, portuko jardueran izan ditzakeen inpaktuez jakinarazteko.

2. Incorporación de Mediciones de Afluencia: Históricas y Predictivas

Dotar al sistema de capacidades de medición tanto retrospectiva como prospectiva de la afluencia de medios de transporte, personas u operaciones en zonas portuarias:

- Recopilación y análisis de datos históricos de tráfico y actividad portuaria, mediante sensores, registros de acceso, y posicionamiento móvil.
- Implementación de algoritmos de predicción de afluencia, utilizando técnicas de modelado estadístico y aprendizaje automático para anticipar picos de actividad.
- Visualización de tendencias y patrones de uso para facilitar la planificación operativa (ej. gestión de accesos, asignación de recursos, turnos de trabajo).
- Integración con sistemas de control de accesos, cámaras inteligentes y sensores IoT, para proporcionar una visión integral y automatizada del flujo portuario.

Con esta funcionalidad, se persigue una optimización de la gestión portuaria, anticipando situaciones de alta carga operativa y mejorando la eficiencia de los procesos logísticos y de seguridad.

3. Incremento y Mejora del Sistema de Notificaciones Inteligentes

Ampliación del sistema de alertas y notificaciones automáticas dirigido a los distintos actores de la comunidad portuaria (transportistas, operadores logísticos, fuerzas de seguridad, personal administrativo, etc.):

- Diseño de nuevos tipos de notificaciones basadas en análisis de datos, incluyendo situaciones anómalas, congestiones previstas, cambios en el estado operativo, o incidencias en el flujo logístico.
- Configuración personalizada de alertas, permitiendo a cada perfil de persona usuaria definir los criterios de recepción: geográficos, temporales, operativos, etc.
- Multicanalidad en la entrega de notificaciones: a través de la APP móvil, correo electrónico, SMS o paneles de control web.
- Integración con eventos externos o condiciones meteorológicas para alertar de impactos potenciales sobre la actividad portuaria.





Jakinarazpen berri horiek indartu egingo dute denbora errealean erantzuteko gaitasuna eta agenteen arteko koordinazioa, bai eta portuaren segurtasuna eta efizientzia orokorra hobetzea ere.

Estas nuevas notificaciones fortalecerán la capacidad de respuesta en tiempo real y la coordinación entre agentes, mejorando tanto la seguridad como la eficiencia general del puerto.

Bigarrena. Dirulaguntzaren helburua

Bilboko Portuko Agintaritzari 2025ko ekitaldian emango zaion dirulaguntza izenduna 603.759,14 eurokoa izango da, eta aurrekontu-partida honen kargura emango da: 41300 kontzeptua, 453115 programa, 1003 organikoa, proiektua: 2022/0091, Bilboko Portuko Agintaritzaren. Zenbateko hori bat dator onuradunak 2025-2026 aldirako aurkeztutako aurrekontuarekin (2025eko abuztutik 2026ko abuztura), eta gastuen zati handi bat 2026an sortuko dela aurreikusten da.

Emakidak babesten duen aurrekontu-kreditua 4. Kapituluako, «Transferentzia arruntak» eta 453115 programako kreditua da; beraz, funtsak ezin izango zaizkie aplikatu kreditu horri egotz dakizkikeen gastuei dagozkien izaera eta helburu desberdineko gastuei.

Ondorioz, dirulaguntza proiektua finantzatzeko izango da, eta proiektu horren kudeaketaz Bilboko Portuko Agintaritzaren arduratuko da. Proiektu hori jardueraren proiektu jakin baten arabera garatuko da, aurkeztutako gastuen eta diru-sarreraren egoeraren aurreikuspenaren arabera.

Zenbateko hori Bizkaiko Foru Aldundiaren Azpiegiturarako eta Lurralde Garapenerako Sailaren gehieneko ekarpena izango da, eta garatu beharreko jarduerarako aurreikusitako zenbatekoaren gehikuntzak inoiz ez du eragingo emandako zenbatekoa gehitzea.

Hirugarrena.- Erakunde onuraduna.

Bilboko Portuko Agintaritzak maiatzaren 31ko 5/2005 Foru Arauko 12. artikuluan ezarritako betekizunak betetzen ditu; halaber, berariaz adierazten da egunean dauzkala bere zerga-betebeharrak eta Gizarte Segurantzako Diruzaintza Orokorrarekikoak.

Bilboko Portuko Agintaritzak Foru Administrazioak emandako dirulaguntzen araubide juridiko orokorra arautzen duen maiatzaren 31ko 5/2005 Foru Arauko 13. artikuluan xedatutakoa bete beharko du.

Segundo. Cuantía y crédito presupuestario

El importe de la subvención nominativa a la Autoridad Portuaria de Bilbao en el ejercicio 2025 será de 603.759,14 euros, con cargo a la partida presupuestaria: Concepto 41300, Programa 453115, Orgánico 1003, Proyecto: 2022/0091 Autoridad Portuaria de Bilbao. Este importe se corresponde con el presupuesto presentado por la beneficiaria para la fase correspondiente al año 2025-2026 (agosto 2025 a agosto de 2026), previendo el devengo de una gran parte de los gastos en el año 2026.

El crédito presupuestario que ampara la concesión es un crédito del capítulo 4 «Transferencias corrientes» y del programa 453115 por lo que no podrán aplicarse los fondos a gastos de distinta naturaleza y finalidad a la que es propia de los gastos imputables a dicho crédito.

En consecuencia, la subvención se destinará a financiar el Proyecto de cuya gestión se encarga la Autoridad Portuaria de Bilbao. El Proyecto se desarrolla conforme a un concreto proyecto de actividades, con arreglo a la previsión de estado de gastos e ingresos presentados.

Dicha cantidad tendrá el carácter de aportación máxima por parte del Departamento de Infraestructuras y Desarrollo Territorial de la Diputación Foral de Bizkaia sin que, en ningún caso, el posible aumento del importe previsto de las acciones a desarrollar implique aumento de la aportación concedida.

Tercero.- Entidad beneficiaria.

La Autoridad Portuaria de Bilbao ha de cumplir con los requisitos establecidos en el artículo 12 de la Norma Foral 5/2005, de 31 de mayo, y en especial se manifiesta que se encuentra al corriente de sus obligaciones fiscales y para con la Tesorería General de la Seguridad Social.

La Autoridad Portuaria de Bilbao quedará obligada al cumplimiento de lo dispuesto en el artículo 13 de la Norma Foral 5/2005, de 31 de mayo, por la que se regula el régimen jurídico general de las Subvenciones otorgadas por la Administración





Foral.

Laugarrena. Aplikatu daitezkeen araubide juridikoa

Zuzeneko dirulaguntza honi aplikagarri zaion araubide juridikoa erabaki honetan jasotako xedapenak izango dira eta, horrez gain, honakoak:

- Foru Administrazioak ematen dituen dirulaguntzen araubide juridiko orokorra arautzen duen maiatzaren 31ko 5/2005 Foru Araua.
- Dirulaguntzei buruzko Erregelamendua onetsi zuen martxoaren 23ko 34/2010 Foru Dekretua (Dirulaguntzei buruzko maiatzaren 31ko 5/2005 Foru Araua garatu duena).
- Aurrekontuei buruzko abenduaren 29ko 5/2006 Foru Arau orokorraren testuategina, abenduaren 3ko 5/2013 Foru Dekretu Arauemaileak onetsia
- 169/2014 Foru Dekretua, Bizkaiko Lurralde Historikoko Aurrekontuen Erregelamendu Orokorra onartzen duena, Aurrekontuei buruzko abenduaren 29ko 5/2006 Foru Arau Orokorraren testuategina garatzen duena
- Bizkaiko Gardentasunari buruzko otsailaren 17ko 1/2016 Foru Araua.
- Emakumeen eta Gizonen Berdintasunerako 4/2018 Foru Agindua, ekainaren 20koa.
- Aplikagarri diren administrazio-zuzenbideko gainerako arauak eta, horrelakorik ezean, zuzenbide pribatukoak.

Bosgarrena. Bateragarritasuna edo bateraezintasuna beste dirulaguntza batzuekin

Dirulaguntza bateragarria izango da helburu bera duten beste dirulaguntza, laguntza, sarrera edo baliabide batzuekin, edozein administrazio edo erakunde publiko edo pribatuenak izan, nazionalak, Europar Batasunekoak edo nazioarteko erakundeetakoak izan, dirulaguntza edo laguntza horiek arautu dituzten arauak ezarritakoari kalte egin gabe. Hala ere, maiatzaren 31eko 5/2005 Foru Arauaren 18.3. artikulua ezarritakoari jarraiki, emandako dirulaguntzaren zenbatekoa, bera bakarrik edo beste dirulaguntza, laguntza, sarrera edo baliabide batzuekin batera, ezin da izan inola ere dirulaguntza jasotzen duen jardueraren kostua baino gehiago. Horrela ez bada, soberan jasotako kopurua itzuli beharko da.

Cuarto. Régimen jurídico aplicable

El régimen jurídico aplicable a la presente subvención directa estará constituido, además de por las disposiciones recogidas en el presente acuerdo, por las prescripciones contenidas en:

- La Norma Foral 5/2005, de 31 de mayo, que regula el régimen jurídico general de las subvenciones otorgadas por la Administración Foral.
- El Decreto Foral 34/2010, de 23 de marzo, por el que se aprueba el Reglamento de Subvenciones, de desarrollo de la Norma Foral 5/2005 de Subvenciones.
- Texto refundido de la Norma Foral 5/2006, de 29 de diciembre, General Presupuestaria, aprobado mediante Decreto Foral Normativo 5/2013, de 3 de diciembre
- Decreto Foral de la Diputación Foral de Bizkaia 169/2014, por el que se aprueba el Reglamento General Presupuestario del Territorio Histórico de Bizkaia, de desarrollo del Texto Refundido de la Norma Foral 5/2006, de 29 de diciembre, General Presupuestaria
- Norma Foral 1/2016, de 17 de febrero de Transparencia de Bizkaia.
- La Norma Foral 4/2018, de 20 de junio para la igualdad de mujeres y hombres.
- Las restantes normas de derecho administrativo y, en su defecto, las del derecho privado.

Quinto. Compatibilidad o incompatibilidad con otras subvenciones

La subvención será compatible con otras subvenciones, ayudas, ingresos o recursos para la misma finalidad, procedentes de cualesquiera Administraciones o entes públicos o privados, nacionales, de la Unión Europea o de organismos internacionales, sin perjuicio de lo que pudiera establecer la normativa reguladora de dichas subvenciones o ayudas. No obstante, conforme al artículo 18.3 de la Norma Foral 5/2005 de 31 de mayo, el importe de la subvención concedida en ningún caso podrá ser de tal cuantía que, aisladamente o en concurrencia con otras subvenciones, ayudas, ingresos o recursos, supere el coste de la actividad subvencionada. En caso contrario, la entidad beneficiaria deberá reintegrar la parte percibida en exceso.

Sexto. Plazos y modos de pago de la subvención, y régimen de garantías

La ordenación del pago será directa a favor de la





horretarako, entitateak kopurua oso-osorik erabili beharko du dirulaguntzaren berariazko xedeetarako, eta ebazpen honetan ezarritako betekizun guztiak beteta eduki.

entidad beneficiaria quedando, en todo caso, condicionada a la aplicación total de la cantidad concedida a los fines específicamente previstos y una vez cumplidos los requisitos establecidos en la presente resolución.

Ordainketaren % 50 dirulaguntza emandakoan egingo da, eta zenbatekoaren gainerako % 50a 2025ko abenduan ordainduko da.

El abono se realizará en un 50% del importe una vez concedida la subvención y el otro 50% del importe en el mes de diciembre de 2025.

Erabaki honetako xedapenetan jasotzen diren ezaugarriak eta eskakizun bereziak kontuan hartuta, ez zaio bermerik eskatuko onuradunari.

Dadas las características y exigencias propias que se recogen en las disposiciones del presente Acuerdo, no se exigen garantías a la beneficiaria.

Zazpigarrena. Gauzatzeko epea

Dirulaguntza honen xede diren jarduerak 2025eko abuztutik 2026ko abuztura bitartean egin beharko dira.

Séptimo. Plazo de ejecución

Las actividades objeto de la presente subvención deberán desarrollarse entre agosto 2025 a agosto de 2026

Zortzigarrena. Ebazpenaren aldaketa

Dirulaguntzaren onuraduna Bizkaiko Foru Aldundiari eska diezaioke dirulaguntzak emateko ebazpena aldatzeko diruz lagundutako jarduera gauzatzeko epea amaitu aurretik, betiere aipatu berri dugun aldaketaren bidez aldeztu aurretik ezarritako epeak luzatu nahi badira (araudiak horretarako aukera ematen duenean), emandako dirulaguntzaren zenbatekoa murriztu nahi bada edo jardueraren barne dauden egintzak aldatu nahi badira. Eskaera horiek baimena jasoko dute aurretik ikusi ez diren baldintzak gertatzen badira, betiere dirulaguntzaren xedea aldatzen ez bada eta hirugarren pertsonen eskubideak urratzen ez badira.

Octavo. Modificación de la resolución

La entidad beneficiaria de la ayuda podrá solicitar a la Diputación Foral de Bizkaia, antes de que concluya el plazo para la realización de la actividad subvencionada, modificaciones de la resolución de concesión que supongan ampliación de los plazos fijados (que sean legalmente susceptibles de ampliación), reducción del importe concedido o alteración de las acciones que se integran en la actividad, que serán autorizadas cuando traigan su causa en circunstancias imprevistas o sean necesarias para el buen fin de la actuación, siempre que no se altere el objeto o finalidad de la subvención y no se perjudiquen derechos de terceras personas.

Kasu horietan, onuradun gertatu den pertsonak edo erakundeak jaso duen eta egiaztatu ez duen dirukopurua bueltatu beharko du, baita diruaren berandutzako interesak ere.

En estos supuestos la persona o entidad beneficiaria deberá reintegrar las cantidades recibidas y no justificadas, junto con el interés de demora del dinero.

Dirulaguntza emango duen organoak laguntza hori emateko ebazpena aldatu ahal izango du ofizioz, funtsak aplikatu aurretik, kasu honetan: laguntza emateko kontuan izan diren baldintzak aldatu badira eta, aldaketa horren ondorioz, xede den interes publikoa lortzea eragozten edo arriskuan jartzen bada, eta onuradunari kalte ekonomikorik eragiten ez bazaio.

El órgano concedente podrá modificar de oficio la resolución de concesión, previa audiencia del interesado y antes de la aplicación de los fondos, cuando la alteración de las condiciones tenidas en cuenta para la concesión impida o dificulte la consecución del interés público perseguido y no se irroguen perjuicios económicos a la persona beneficiaria.

Era berean, Maiatzaren 31ko 5/2005 Foru Arauagaratzeko Dirulaguntzei buruzko Araudiaren 71. artikulua ezarritakoari jarraiki, dirulaguntzaren onuradunak adieraziz gero justifikazioan dirulaguntza emateko kontuan hartutako baldintzetan ebazpenaren aldaketa eragin ahal izan

Asimismo, de conformidad con el artículo 71 del Reglamento de Subvenciones, de desarrollo de la Norma Foral 5/2005 de 31 de mayo, cuando la persona beneficiaria de la subvención ponga de manifiesto en la justificación que se han producido alteraciones de las condiciones tenidas en cuenta





dituzten aldaketak gertatu direla, onesteko aurretiko administrazio-baimenaren tramitea egin gabe, dirulaguntza eman duen organoak aurkeztutako justifikazioa onartu ahalko du, baldin eta hori onartzeak hirugarrenen eskubideei kalterik eragiten ez badie, horrek guztiak onuraduna maiatzaren 31ko 5/2005 Foru Arauak ezarritakoaren arabera egotz dakizkikeen zehazpenetatik salbuetsi gabe.

Bederatzigarrena. Justifikatzeko modua eta epea.

Onuradunak jasotako dirulaguntza "justifikaziorako kontuaren" sistemaren bidez bidezkotu behar du, Dirulaguntzen Erregelamendua onesten duen, martxoaren 23ko 34/2010 Foru Dekretuaren 57. artikulua jasotzen duten bezala.

Justifikaziorako kontua honako agiri hauek osatuko dute:

- Dirulaguntzaren xede den justifikatzeko jardueraren memoria, egindako jarduerak eta lortutako emaitzak azalduz.
- Memoria ekonomikoa, eranskinetan ereduaren arabera, gutxienez behekoa jasoko dituen:
 - Diruz lagundutako proiektuari edo jarduerari egotzitako sarrera-gastuen egoera-orria, kontzeptutan bilduta. Bertan adieraziko dira hasieran aurreikusitako kopuruak eta horiek izan dituzten aldaketak.
 - Sarreraren egoera-orria osatzen duten partida bakoitzeko, diruz lagundutako jardueraren finantzatu duten beste dirulaguntza, laguntza, sarrera edo baliabide batzuen zerrenda xehakaturik, baita eskatzen den finantzaketa propioarena ere, bakoitzaren zenbatekoa eta jatorria adierazita.
 - Jarduerari lotutako gastuen zerrenda sailkatua kontzeptu bakoitzeko, honako informazio hau agertzen duena: hartzekodunaren eta dokumentuaren identifikazioa, zenbatekoa, dokumentua noiz egin den eta, hala behar denean, ordainketa data.
 - Sarreraren eta gastuen egoera-orrian jasotako kostu orokorren eta/edo zeharkakoen banaketa-irizpideak.
 - Proiektuaren garapenari egotzitako langile-orduak justifikatzen dituzten ordutegi-partiak, emandako ereduaren arabera eginak.

para la concesión de la misma que hubieran podido dar lugar a la modificación de la resolución, habiéndose omitido el trámite de autorización administrativa previa para su aprobación, el órgano concedente de la subvención podrá aceptar la justificación presentada, siempre y cuando tal aceptación no suponga dañar derechos de terceros, y sin que ello exima a la persona beneficiaria de las sanciones que puedan corresponder con arreglo a la Norma Foral 5/2005 de 31 de mayo.

Noveno. Forma de justificación y plazo.

La entidad beneficiaria justificará la subvención recibida mediante el sistema de "cuenta justificativa", según se recoge en el artículo 57 del Decreto Foral 34/2010 de 23 de marzo por el que se aprueba el Reglamento de Subvenciones.

La cuenta justificativa estará compuesta por la siguiente documentación:

- Memoria de actuación justificativa del cumplimiento del objeto de la subvención, indicando las actividades realizadas y los resultados obtenidos.
- Memoria económica, según modelos recogidos en los anexos, que como mínimo recogerá:
 - Un estado de ingresos y gastos imputados al proyecto o actividad subvencionada, agrupados por conceptos. En él se indicarán las cantidades inicialmente previstas y las desviaciones que hayan experimentado.
 - Una relación detallada, por cada una de las partidas que componen el estado de ingresos por cada uno de los conceptos, de las subvenciones, ayudas, ingresos o recursos, incluida la financiación propia exigida, en su caso, que hayan financiado la actividad subvencionada, con indicación del importe y su procedencia
 - Una relación clasificada de gastos relacionados con la actividad por cada uno de los conceptos, con identificación de acreedor/a y del documento, su importe, fecha de emisión y, en su caso, fecha de pago.
 - Criterios de reparto de los costes generales y/o indirectos incorporados en el estado de ingresos y gastos.
 - Partes horarios que justifiquen las horas imputadas del personal al desarrollo del proyecto, según modelos facilitados.

La entidad beneficiaria deberá presentar en el registro del Departamento de Infraestructuras y





beharko du Azpiegitura eta Lurralde Garapen Sailaren erregistroan, 2026ko abuztuaren 31 baino lehen; izan ere, 2026ko gastuen zati handi baten sortzapena aurreikusten du.

Egin diren justifikazioen, jasotako laguntzaren eta kontzeptu beragatik jaso ahal izan diren gainerako kofinantzaketan arteko koherentzia, itxieraren justifikazioa jasotakoan egingo da.

Onuradunak Azpiegiturarako eta Lurralde Garapenerako Sailari behar duen laguntza eskaini beharko dio aurkeztutako txosten eta memoriak interpretatzeko.

Hamargarrena. Dirulaguntzaren justifikazio egokia bermatzeko beharrezko kontabilitateko liburu eta erregistroak (zehatzak izan edo ez)

Ez da exijitzen laguntza honen xedea den jarduerako kontabilitate orri eta erregistro espezifikorik, onuradunari aplikatu beharreko merkataritza-legerian eta legeria sektorialean ezarritako kontabilitate liburuak, erregistroak eta gainerako agiriak egunean —egin beharreko eginbide eta auditoriak eginda, alegia— edukitzeaz gain.

Hamaikagarrena. Diruz lagun daitezkeen gastuak

Dirulaguntza emateko erabiliko den aurrekontu-kreditua 4. kapituluko ("Transferentzia arruntak") eta 453115 programako kreditua da. Hortaz, funtsak ezingo dira erabili kreditu horri egotzi dakizkiokeen gastuez bestelako izaera eta helburua duten gastuetarako.

Dirulaguntza honako gastuetarako erabili daiteke: justifikazio aldia bukatu aurretik egin diren eta zuzen ordaindu diren gastuak, indarrean dagoen araudiarekin bat egiten dutenak eta proiektua garatzeko egin direnak.

Zehazki, mugatzeko asmorik gabe bada ere, diruz lagundu daitezkeen gastutzat hartu ahal izango dira diruz lagundutako erakundearen langile-gastuak eta egitura-gastuak, zuzenekoak zein zeharkakoak, proiektua gauzatzean sortzen diren neurrian, kanpoko gastu eta azpikontratazioak, eta garraiolarien proiektuan parte hartzea baita sustatzera bideratutako gastuak ere.

Desarrollo Territorial la justificación de las actuaciones y gastos correspondientes a la presente ayuda antes del 31 de agosto de 2026, toda vez prevé el devengo de una gran parte de los gastos en el año 2026.

La coherencia entre justificaciones aportadas, la ayuda percibida y el resto de las cofinanciaciones que pudieran haberse percibido por el mismo concepto se realizará una vez recibida la justificación de cierre.

La entidad beneficiaria deberá prestar al Departamento de Infraestructuras y Desarrollo Territorial la asistencia que el mismo precise para la interpretación de las memorias e informes presentados.

Décimo. Libros y registros contables (específicos o no) exigidos para garantizar la adecuada justificación de la subvención

No se exige la disposición de registros contables específicos para la actividad objeto de la presente ayuda, sin perjuicio de cualesquiera libros contables, registros diligenciados y demás documentos debidamente auditados en los términos exigidos por la legislación mercantil y sectorial aplicable a la entidad beneficiaria.

Undécimo. Gastos subvencionables

El crédito presupuestario que ampara la concesión es un crédito del capítulo 4 "Transferencias corrientes" del programa 453115 por lo que no podrán aplicarse los fondos a gastos de distinta naturaleza y finalidad a la que es propia de los gastos imputables a dicho crédito.

Se consideran gastos subvencionables a efectos de esta subvención, los gastos realizados y efectivamente pagados con anterioridad a la finalización del período de justificación, que se ajusten a la normativa vigente, y hayan sido realizados con el fin de desarrollar el Proyecto.

En particular, aunque sin ánimo limitativo, se podrán considerar gastos subvencionables los gastos de personal y los gastos estructurales de la entidad subvencionada, tanto directos como indirectos, en la medida en que se generen en la ejecución del Proyecto, los gastos y subcontrataciones externas, así como los gastos destinados a promover la participación en el Proyecto de los transportistas.





Pertsona onuradunak zeharkako kostuak, arrazoiz dagozkion zatian, dirulaguntza jaso duen jarduerari egotziko dizkio, orokorrean onartutako kontabilitatearen printzipio eta arauekin bat eta, nolahi ere, kostuak jarduera egin den egiazko denboraldiarekin bat datozen neurrian.

Los costes indirectos habrán de imputarse por la persona beneficiaria a la actividad subvencionada en la parte que razonablemente corresponda de acuerdo con principios y normas de contabilidad generalmente admitidas y, en todo caso, en la medida en que tales costes correspondan al período en que efectivamente se realiza la actividad.

Dirulaguntzaren pertsona onuradunak egiaz ordaintzen dituenean, zergak diruz lagun daitezke. Ez dira, inola ere, diruz laguntzeko moduko gastutzat hartuko berreskuratu edo konpentsatu daitezkeen zeharkako zergak; ezta errentaren gaineko zerga pertsonalak ere.

Los tributos son gasto subvencionable cuando la persona beneficiaria de la subvención los abona efectivamente. En ningún caso se consideran gastos subvencionables los impuestos indirectos cuando sean susceptibles de recuperación o compensación ni los impuestos personales sobre la renta.

Hamabigarrena. Azpikontratazioa

Erakunde onuradunak osorik edo zati batean azpikontratatu dezake diruz lagundutako jarduera, honakoak betetzen baditu: maiatzaren 31ko 5/2005 Foru Arauko 27. artikuluan eta Bizkaiko Foru Aldundiaren martxoaren 23ko 34/2010 Foru Dekretuko 53. artikuluan adieraziko eskakizun eta debekuak.

Duodécima. Subcontratación

La entidad beneficiaria podrá subcontratar total o parcialmente, la actividad subvencionada, de acuerdo con los requisitos y prohibiciones establecidos en el artículo 27 de la Norma Foral 5/2005 de 31 de mayo y el artículo 53 del Decreto Foral de la Diputación Foral de Bizkaia 34/2010 de 23 de marzo.

Sektore Publikoko Kontratuei buruzko azaroaren 8ko 9/2017 Legearen arabera, zeinaren bidez Europako Parlamentuaren eta Kontseiluaren 2014ko otsailaren 26ko 2014/23/EB eta 2014/24/EB zuzentarauen transposizioa egiten baita Espainiako ordenamendu juridikora, botere esleitzalea den erakunde onuradunak diruz lagundutako jarduera azpikontratatu ahal izango du hirugarren pertsonekin, gehienez ere % 100era arte, betiere proiektuaren koordinazioaren zuzeneko ekintza erreserbatuz, azken hori ezin izango baita azpikontratatu.

Conforme a la Ley 9/2017, de 8 de noviembre, de Contratos del Sector Público, por las que se transponen al ordenamiento jurídico español las Directivas del Parlamento Europeo y del Consejo 2014/23/UE y 2014/24/UE, de 26 de febrero de 2014, la entidad beneficiaria, que tiene la condición de poder adjudicador, podrá subcontratar la actividad subvencionada con terceras personas, hasta un porcentaje máximo del 100%, reservándose siempre la acción directa de la coordinación del proyecto, que no podrá ser subcontratada.

Proiektua burutzeko hirugarrenekin egindako kontratuen berri emango dio erakunde onuradunak Bizkaiko Foru Aldundiari.

La entidad beneficiaria informará a la Diputación Foral de Bizkaia de la celebración de los contratos celebrados con terceras personas para la ejecución del Proyecto.

Hamahirugarrena. Dirulaguntzaren entitate onuradunetako arduradunen datuen babesa

Onuradunak Europar Parlamentuaren eta Kontseiluaren 2016ko apirilaren 27ko 2016/679 (EB) Datuak Babesteko Araubide Orokorra eta, besteko, datu pertsonalak babesteari eta eskubide digitalak bermatzeari buruzko abenduaren 5eko 3/2018 Lege Organikoa betetzeko konpromisoa hartzen du.

Decimotercero. Protección de datos de las personas responsables de las entidades beneficiarias de la subvención

La entidad beneficiaria deberá cumplir con lo dispuesto en el Reglamento General de Protección de datos (UE) 2016/679 del Parlamento Europeo y del Consejo de 27 de abril de 2016 y en la Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de protección de datos Personales y garantía de los derechos digitales.

Hamahirugarrena. Emandako dirulaguntza zabaltzea

Onuradunak Europar Parlamentuaren eta

Decimocuarto. Difusión de la subvención concedida

La entidad beneficiaria deberá cumplir con lo





Kontseiluaren 2016ko apirilaren 27ko 2016/679 (EB) Datuak Babesteko Araubide Orokorra eta, besteko, datu pertsonalak babesteari eta eskubide digitalak bermatzeari buruzko abenduaren 5eko 3/2018 Lege Organikoa betetzeko konpromisoa hartzen dute.

Edonola ere, emandako dirulaguntza ezagutarazteko bitartekoak, bai eta haren garrantzia ere, beste finantzazio iturriren kasuetan erabilitakoen baliokideak izan beharko dira.

Hamabosgarrena. Gardentasuna

Onuradunak Bizkaiko Gardentasunari buruzko otsailaren 17ko 1/2016 Foru Arauan jasotako publizitate aktiborako betebeharrak eta informazio publikorako eskubidea beteko ditu.

Hamaseigarrena. Emakumeen eta Gizonen Berdintasuna.

Onuradunak genero-ikuspegia txertatuko du dirulaguntzarekiko jarduketara guztietan, Emakumeen eta Gizonen Berdintasunerako eta Emakumeen aurkako Indarkeria Matxistatik Gabeko Bizitzetarako Legearen testu bategina onartzen duen martxoaren 16ko 1/2023 Legegintzako Dekretuan eta Emakumeen eta Gizonen Berdintasunerako ekainaren 20ko 4/2018 Foru Arauan ezarritakoaren arabera.

Hamazazpigarrena. Hizkuntza-Araubidea

Onuradunak konpromisoa hartzen du Euskararen erabileraren normalizaziorako azaroaren 24rako 10/1982 oinarritzko Legean ezarritakoa betetzeko eta bi hizkuntza ofizialak erabiliko dituzte jardueraren ondorioz jendaurrean egiten diren hitzaldi guztietan.

Kontuan hartu da Bizkaiko Foru Aldundiaren, haren erakunde autonomoen eta foru-sektore publikoaren jarduera-eremuan hizkuntza ofizialak erabiltzeko irizpideak ezartzen dituen maiatzaren 28ko 63/2019 Foru Dekretuan xedatutakoa.

Hamazortzigarrena: Irisgarritasuna Sustatzea

Onuradunak konpromisoa hartzen du indarreko araudian irisgarritasuna sustatzeko aurreikusten diren neurriak hartzeko, bereziki arkitektura-oztopoak kentzeari eta komunikazio sistemen irisgarritasunari dagokienez.

dispuesto en el Reglamento General de Protección de datos (UE) 2016/679 del Parlamento Europeo y del Consejo de 27 de abril de 2016 y en la Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de protección de datos Personales y garantía de los derechos digitales.

En cualquier caso, los medios de difusión de la subvención concedida, así como su relevancia deberán ser análogos a los empleados respecto a las otras fuentes de financiación.

Decimoquinto. Transparencia

La entidad beneficiaria cumplirá con las obligaciones de publicidad activa y derecho de acceso a la información pública recogidas en la Norma Foral 1/2016, de 17 de febrero, de Transparencia de Bizkaia.

Decimosexto. Igualdad Mujeres Y Hombres.

La entidad beneficiaria incluirá la perspectiva de género en todas las actuaciones relacionadas con la subvención, conforme a lo establecido en DECRETO LEGISLATIVO 1/2023, de 16 de marzo, por el que se aprueba el texto refundido de la Ley para la Igualdad de Mujeres y Hombres y Vidas Libres de Violencia Machista contra las Mujeres y en la Norma Foral 4/2018, de 20 de junio, para la Igualdad de Mujeres y Hombres.

Decimoséptimo. Régimen Lingüístico.

La entidad beneficiaria se compromete al cumplimiento de lo establecido en la Ley 10/1982, de 24 de noviembre, Básica de Normalización del Uso del Euskera, por lo que utilizarán las dos lenguas oficiales en todas las intervenciones públicas resultantes de la actuación.

Se ha tenido en cuenta lo dispuesto en el Decreto Foral 63/2019, de 28 de mayo, por el que se establecen los criterios de uso de las lenguas oficiales en el ámbito de actuación de la Diputación Foral de Bizkaia, de sus organismos autónomos y del sector público foral.

Decimoctavo. Promoción de la accesibilidad

La entidad beneficiaria se compromete a la adopción de las medidas de promoción de la accesibilidad contempladas en la normativa en vigor, especialmente, en lo relativo a la eliminación de las barreras arquitectónicas y de accesibilidad en los sistemas de comunicación.





Hemeretzigarrena. Ez-betetzeak eta itzultzeak. Ezarritako baldintzak bete ez direnerako graduazio-irizpideak

Erabaki honetatik eratorritako betebeharrak bete ezean, edo emandako laguntzak beste gauza batzuetarako erabiliz gero, jasotako kopuruak itzuli egin beharko dira, dagozkion berandutzako interesekin. Gainera, bidezkoa bada, lege-ekintzak erabili eta zehapenak ezarriko dira eta kalte-ordaina eskatuko da eragindako kalte-galerengatik. Diru-kopuruak sarrera publikotzat joko dira legezko ondorioetarako.

Hogeigarrena. Dirulaguntza itzultzea, berezko ekimenez

Borondatezko itzulketa izango da onuradunak Administrazioak aurretiaz hori eskatu gabe egin badu.

Martxoaren 23ko Bizkaiko Foru Aldundiaren 34/2010 Foru Dekretuko 76. artikuluan xedatutakoarekin bat etorriz, Diru laguntzen Erregelamendua onetsi zuena eta Foru Administrazioak ematen dituen diru laguntzen araubide juridiko orokorra arautzen duen maiatzaren 31ko 5/2005 Foru Araua garatu zuena, erakunde onuradunak berak eskatuta foru diru laguntza itzultzeko dagokion ordainagiria baliatu beharko da, Bizkaiko Foru Ogasunaren eredu ofizialaren arabera, eta hauek adierazi beharko dira:

- Itzuli beharreko zenbatekoa (printzipala eta berandutzako interesak)
- Ereduaren kodea
- Diru sarrera egiteko arrazoia, itzuli beharreko diru laguntza aipatuz.

Borondatezko itzulketa egin denean, Administrazioak berandutza korrituak kalkulatu ditu Dirulaguntzei buruzko Foru Arauen 34. artikuluan ezarritakoari helduta, betiere onuradunak itzulketa behin betiko egin duen unera arte.

Hogeita batgarrena. Dirulaguntzen finantza-kontrola

Maiatzaren 31ko 5/2005 Foru Arauak 41. artikuluan ezarritakoa dela bide, erakunde onuradunak Foru Administrazioako organoei lagundu behar die, eta eurek eta finantza-kontrolako eskumenak dituzten organoek eskatzen diren agiri guztiak eman behar dizkie.

Decimonoveno. Incumplimiento y reintegros. Criterios de graduación de los posibles incumplimientos de las condiciones impuestas

El incumplimiento de las obligaciones derivadas del presente acuerdo, así como la utilización para otros fines de las dotaciones concedidas, implicará la obligación de reintegrar las cantidades percibidas, con los intereses de demora procedentes, sin perjuicio de las acciones legales y sanciones que correspondan, así como la indemnización de los daños y perjuicios producidos. Las referidas cantidades tendrán la consideración de ingresos públicos a efectos legales.

Vigésimo. Devolución de subvención por propia iniciativa

Se entiende por devolución voluntaria aquella que es realizada por la entidad beneficiaria sin el previo requerimiento del órgano concedente.

De conformidad con lo dispuesto en el artículo 76 del Decreto Foral de la Diputación Foral de Bizkaia 34/2010, de 23 de marzo, por el que se aprueba el Reglamento de Subvenciones, de desarrollo de la Norma Foral 5/2005, de 31 de mayo, por la que se regula el régimen jurídico general de las subvenciones otorgadas por la Administración Foral, la devolución de la subvención foral a instancia de la propia entidad beneficiaria se deberá realizar mediante la correspondiente carta de pago, según modelo oficial de la Hacienda Foral de Bizkaia, consignando:

- El importe a devolver (principal e intereses de demora)
- Código-modelo.
- Motivo del ingreso, haciendo referencia a la subvención a devolver.

Cuando se produzca la devolución voluntaria, la Administración calculará los intereses de demora de acuerdo con lo previsto en el artículo 34 de la Norma Foral de Subvenciones y hasta el momento en que se produjo la devolución efectiva por parte de la entidad beneficiaria.

Vigesimoprimer. Control financiero de subvenciones

En virtud del artículo 41 de la Norma Foral 5/2005, de 31 de mayo, la entidad beneficiaria estará obligada a prestar colaboración y facilitar cuanta documentación sea requerida por los órganos de la Administración Foral, así como por los órganos que tengan atribuidas funciones de control financiero.





Hogeita bigarrena. Arau-haustek eta zehapenak

Administrazio-arloko arau-haustek direla eta, horien arduradunak eta horien ondoriozko zehapenak zehazteko, maiatzaren 31eko 5/2005 Foru Arauaren 47. artikulutik 63ra bitartean xedatutakoa beteko da.

Hogeita hirugarrena.- Aurreikusi gabeko alderdi araugarriak eta auziak.

Ebazpen honetan ezarrita ez dagoen oro arautzeko, hauexek aplikatu beharko dira: Foru Administrazioak ematen dituen dirulaguntzen araubide juridiko orokorra arautzen duen maiatzaren 31ko 5/2005 Foru Araua, martxoaren 23ko 34/2010 Foru Dekretuak onetsitako Dirulaguntzen Foru Erregelamendua, eta aplikatu beharreko beste edozein xedapen.

Ebazpen honen ondoriozko auziak, berorien izaera juridiko administratiboa dela-eta, administrazioarekiko auzien jurisdikzioaren mende jarriko dira.

Vigesimosegundo. Infracciones y sanciones

En materia de infracciones administrativas, sus responsables y las sanciones derivadas de las mismas se estará a lo establecido en los artículos 47 a 63 de la Norma Foral 5/2005 de 31 de mayo.

Vigesimotercero. Aspectos regulables no previstos y cuestiones litigiosas.

Para todo lo no previsto en la presente resolución será de aplicación la Norma Foral 5/2005, de 31 de mayo, por la que se regula el régimen jurídico general de las subvenciones otorgadas por la Administración Foral, el Reglamento Foral de Subvenciones aprobado por Decreto Foral 34/2010, de 23 de marzo, así como cualquier otra disposición que pudiera resultar de aplicación.

Las cuestiones litigiosas que pudieran derivarse de la presente resolución, dada su naturaleza jurídico-administrativa, serán sometidas al orden jurisdiccional contencioso-administrativo.





I. eranskina / Anexo I

ERAKUNDEA / ENTIDAD:

EXPEDIENTE ZKA / Nº DE EXPEDIENTE:

PROIEKTUAREN IZENBURUA / TÍTULO DEL PROYECTO:

Proiektuaren sarreraren eta gastuen emaitza / Estado de ingresos y gastos del proyecto

Data honetan / a fecha:

SARRERAK / INGRESOS	AURREIKUSPENA HASIERAKO MEMORIAN / PREVISIÓN EN LA MEMORIA INICIAL	EGOERA DATA HONETAN /SITUACIÓN A LA FECHA		ITXIERA AURREIKUSPENA / PREVISIÓN CIERRE
		Eman dena / concedido	Ordaindu dena / abonado	
FUNTS PROPIOAK / FONDOS PROPIOS	- €			
DIRULAGUNTZA BFA-DFB / SUBVENCIÓN DFB-BFA	- €			
BESTE DIRULAGUNTZA BATZUK / OTRAS SUBVENCIONES	- €			
ENPRESEN EKARPENAK / APORTACIONES EMPRESAS	- €			
BESTE EKARPEN BATZUK / OTRAS APORTACIONES	- €			
GUZTIRA / TOTAL	- €	- €	- €	- €
GASTUAK / GASTOS	AURREIKUSPENA HASIERAKO MEMORIAN / PREVISIÓN EN LA MEMORIA INICIAL	EGOERA DATA HONETAN /SITUACIÓN A LA FECHA		ITXIERA AURREIKUSPENA / PREVISIÓN CIERRE
		Sortu dena / devengado	Ordaindu dena / abonado	
PERTSONALA / PERSONAL	- €			
KANPOKO GASTUAK / GASTOS EXTERNOS	- €			
GUZTIRA / TOTAL	- €	- €	- €	- €

.....n, 20....(e)koren(e)an / En , a de de 20

Sin. (legezko eskuordearen izena) / Fdo. (nombre representante legal)





II. eranskina / Anexo II

ERAKUNDEA / ENTIDAD:

EXPEDIENTE ZKA / N° DE EXPEDIENTE:

PROIEKTUAREN IZENBURUA / TÍTULO DEL PROYECTO:

Sarrereren zerrenda / Relación de ingresos

Data honetan / a fecha:

ID. / ID.	ERAKUNDEA / ENTIDAD	KONTZEPTUA / CONCEPTO	ZENBATEKOA / IMPORTE		PROIEKTUARI EGOTZITAKOA / IMPUTADO AL PROYECTO		
			Eman dena / concedido	Ordaindu dena / abonado	%	Eman dena / concedido	Ordaindu dena / abonado
1	DFB-BFA	Laguntza zuzena / Ayuda directa	- €	- €	100%	- €	- €
2						- €	- €
3						- €	- €
4						- €	- €
5						- €	- €
6						- €	- €
7						- €	- €
8						- €	- €
9						- €	- €
10						- €	- €
11						- €	- €
12						- €	- €
13						- €	- €
14						- €	- €
15						- €	- €
16						- €	- €
17						- €	- €
18						- €	- €
19						- €	- €
20						- €	- €
GUZTIRA / TOTAL			- €	- €		- €	- €





BFaren bilkura-saioaren aktaren eranskina
Anexo al acta de la sesión de la DFB
zk./nº 12
09-10-2025
Gai zk. / N° Asunto 22

III. eranskina / Anexo III

ERAKUNDEA / ENTIDAD:

EXPEDIENTE ZKA / Nº DE EXPEDIENTE:

PROIEKTUAREN IZENBURUA / TÍTULO DEL PROYECTO:

Pertsonal kostuen zerrenda / Relación de costes de personal

Data honetan / a fecha:

Behean sinatu duenak, dirulaguntza jaso duen erakundearen eskuordetzan, egiaztatu egiten du diruz lagundu den proiekturako erabili diren orduen dedikazioak jarraian xehekatzen diren hauek direla / El abajo firmante, en representación de la entidad receptora de la subvención acredita que las dedicaciones horarias y coste de personal destinado al proyecto subvencionado son las que se detallan a continuación

ID / ID.	PERTSONA / PERSONA		EGINDAKO LANAK / TAREAS REALIZADAS	ALDIA / PERÍODO	ORDUEN KOPURUA / Nº DE HORAS	KOSTUA ORDUA / COSTE HORA	GUZTIRA / TOTAL
	NAN / DNI	Izena / Nombre					
1							- €
2							- €
3							- €
4							- €
5							- €
6							- €
7							- €
8							- €
9							- €
10							- €
11							- €
12							- €
13							- €
14							- €
15							- €
GUZTIRA / TOTAL						0	- €

.....n, 20....(e)koren(e)an / En , a de de 20

Sin. (legezko eskuordearen izena) / Fdo. (nombre representante legal)



herri administrazioarako eta erakunde
hurrengotarako saila
departamento de administración pública
y relaciones institucionales
Idazkaritza orokorra / secretaria general





IV. eranskina / Anexo IV

ERAKUNDEA / ENTIDAD:

EXPEDIENTE ZKA / N° DE EXPEDIENTE:

PROIEKTUAREN IZENBURUA / TÍTULO DEL PROYECTO:

Pertsonalaren ordutegien kostuen bidezkoketa / Justificación de costes horarios de personal

Data honetan / a fecha:

Behean sinatu duenak, dirulaguntza jaso duen erakundearen eskuordetzan, egiaztatu egiten du diruz lagundu den proiekturako erabili diren orduen dedikazioak jarraian xehekatzen diren hauek direla / El abajo firmante, en representación de la entidad receptora de la subvención acredita que las dedicaciones horarias y coste de personal destinado al proyecto subvencionado son las que se detallan a continuación

ID / ID..	PERTSONA / PERSONA		URTEA / AÑO	SOLDATA GORDINA URTERO / SALARIO BRUTO ANUAL	ERAKUNDEAREN KARGURA DIREN GIZARTE ZAMAK ⁽¹⁾ / CARGAS SOCIALES A CARGO DE LA ENTIDAD ⁽¹⁾	LANORDUEN KOPURUA URTERO / Nº HORAS LABORALES ANUALES	KOSTUA ORDUAK (soldata+zamak)/orduak / COSTE HORARIO (salario+cargas)/horas
	NAN / DNI	Izena / Nombre					
1							
2							
3							
4							
5							
6							
7							
8							
9							
10							
11							
12							
13							
14							
15							

Oharrak / Notas:

(1) Enpresaren kontura den Gizarte Segurantzaren edo gizarte prebisioko mutuetako derrigorrezko ekarpenak. Seguridad social a cargo de la empresa o contribución obligatoria a mutuas de previsión social

.....n, 20.....(e)koren(e)an / En , a de de 20

Sin. (legezko eskuordearen izena) / Fdo. (nombre representante legal)





V. eranskina / Anexo V

ERAKUNDEA / ENTIDAD:

EXPEDIENTE ZKA / N° DE EXPEDIENTE::

PROIEKTUAREN IZENBURUA / TÍTULO DEL PROYECTO:

Kanpoko gastuen zerrenda / Relación de gastos externos

Data honetan / a fecha:

ERREF. / REF. ⁽¹⁾	FAKTURA ZKA / N° FACTURA	FAKTURAREN DATA / FECHA FACTURA	HORNITZAILEA / PROVEEDOR	KONTZEPTUA / CONCEPTO	ZENBATEKOA, BEZ GABE / IMPORTE SIN IVA	PROIEKTUARI EGOTZITAKOA / IMPUTADO AL PROYECTO		ORDAINKETA DATA / FECHA PAGO	ERREF. / REF. ⁽²⁾	PROIEKTUAREKIN DUEN ERLAZIOA / RELACIÓN CON EL PROYECTO ⁽³⁾
						%	Zenbatekoa / importe			
1							- €		1	
2									2	
3									3	
4									4	
5									5	
6									6	
7									7	
8									8	
9									9	
10									10	
11									11	
12									12	
13									13	
14									14	
15									15	
TOTAL					- €		- €			

Oharrak /
Notas:

- (1) Agiriaren zenbakia fakturen zerrenda ordenatuan eta zenbatuan. / Número de documento en la relación ordenada y numerada de facturas
- (2) Agiriaren zenbakia ordainketa egiaztagirien zerrenda ordenatuan eta zenbatuan / Número de documento en la relación ordenada y numerada de justificantes de pago.
- (3) Gastuaren eta proiektuaren arteko erlazioaren azalpen laburra / Breve explicación de la relación entre este gasto y el proyecto.

